



# Katakuhimatsheta

Eishi uqahtakanitsh kie  
ushkatsh e mishta-apatetsh

2021-2025



Pekuakamiulnuatsh  
Takuhikan

Mamu tatau kie ashenehikutau ishinakushik  
shash mitshetsh tshishemitashumitalu pipuna kie  
eshk katapatau nitshetshe kavi uhkutshikatishuik



**Pekuakamiulnuatsh  
Takuhikan**

1671, Ouiatchouan meshkanau  
Mashteuiatsh (Québec) G0W 2H0

Takapitshenikan : 418 275-2473  
Utatusseu-tshitapahtakanamu : info@mashteuiatsh.ca

[www.mashteuiatsh.ca](http://www.mashteuiatsh.ca)  
© Pekuakamiulnuatsh Takuhikan, 2021

## Ushkatsh aimun

### **Kuei,**

Tshilanu Pekuakamiulnuatsh ihtsh tshishilniunanu kie tshishutishinanu mak tshitashenenanu. Takuan nilan Katuhimatshetau tutamatsh tshetshi aiatsh mashtuepalitaik tshitilniunu tshilanu Pekuakamiulnuatsh kie e nashematsh ne tshuhkutshikatishunu-atusseun, tshitilnu-aitunu, mamu e ilniunanuatsh, pakassun shuliau mak tshitassinu.

Tshetshi utahtanamatsh mishta-atusseuna nimeshkanaminahtsh kie tahtuau utahamatsh kapatakanihtsh nishuasht atusseuna e uapatamatsh tshe nashematsh nitshi uluitishenenan tshe uitishiuet nite uashkatsh ka mishta-apatatsh atusseuna kaui tutamatsh tatupipuna tshe takuhimatsheiatsh ashitsh Pekuakamiulnuatsh Takuhikan, pekuakamiulnu-kuhpanieshatsh mak kassinu Pekuakamiulnuatsh.

E nashematsh ihtsh mashtuepalitakanitsh atusseun kie mamu nituhtatishunuanuatsh mak mamu atussanuatsh nipukushelimananitsh nitshenatsh pekuakamiulnu-kuhpanieshatsh tshetshi mamu uelinanuatsh umehe eishi uapahtakanitsh kie ushkatsh e mishta-apatetsh atusseuna. Nitapuetenan kie ne eishi mamu atussanuatsh tshe shaputepalitsh shkan pipuna takuhimatsheiatsh.

Eukuan natsheash tshe uelinanuatsh tshe nashekanitsh ne ka eishi uapahtakanitsh ute ka mashinaitetsh kie tshika uapatalakanuatsh nelu Pekuakamiulnuatsh mak kau tshika uihtamuakanuatsh tanite shash tanuatsh tahta pipun.

Tshishtin nitapuetatishunan tshe pushupalinanuatsh tshetshi mamu taik tshilanu Pekuakamiulnuatsh tshe mamu tshimataik atusseuna ka nashemuk.

## Nashemuk tshitipelitamunu kauri uhkutshikatishuik

### Eishi uapatakanitsh nitetshe ka ui itutanuatsh

**Mishta-tapuehtamuk mak nashemuk tshitipelitamunu kanikatamakuik kie ne ishinakushik ka uilakuik, tshitipelitamunu kauri uhkutshikatishuik mak tshipakassiun ilnu tshishe utshimaunu.**

Nui tutenan tshetshi aiatsh nashemuk kassinu tshitipelitamunu kie etatu ne kauri uhkutshikatishuik. Issishuemakan ne tshetshi uihtamuk tan tshe ishinakuatsh tshueshtaun-tshisheu-utshimaunu ne tshika nashenanu tshilinu-aitunu ashitsh ishiliuik kashikatsh mak nashemuk tshishisheu-utshimau-tipelitamunu ilnussitsh mak tshitassinatsh. Nika nashenan tshilinu-mishta-tapuetatishunu kie tshitipelitamunu tshetshi tshishtin tshishpeuatakanitsh kie ishpilelitakanitsh. Ne eishi uapatakanitsh nitetshe ka ui itutanuatsh tshika takuan tshetshi pakassutishuik mak tshitshin tshe pushupalitau Pekuakamiulnuatsh tshilanu tshe uihluk tshishisheu-utshimaunu.

**Atusseuna ka ui tshimatakanitsh, tan tshe aitunanuatsh kie tan tshe eishi tutakanitsh ashitsh kie uiluau Pekuakamiulnuatsh mak pekuakamiulnu-kuhpanieshatsh**

- Mishta-tapuetamuk kauri uhkutshikatishuik, tshe eishi ueshtat tat tshishisheu-utshimaunu, tshilinu-aitunu, tshitipelitamunu mak ka ishinakushik ka uilakuik;
- Tshe eishi uitishiuetau kie pushupalitau Pekuakamiulnuatsh mishue;
- Mashtel aimun ne ka atusseshtakanitsh tipelimitishun.

### Eishi uapatamatsh

Mamu tatau kie ashenehikutau ishinakushik shash mitshetsh tshishemitashumitalu pipuna kie eshk katapatau nitshetshe kauri uhkutshikatishuik.

### Eishi utahtanakanitsh ne eishi uapatakanitsh

- **E mamu tanuatsh** : E mamu tanuatsh, mamu tat ashitsh utshiluemakana auen kie tshilanu mamu taik ashitsh tshuitshilnimanuatsh kie ashitsh ilnuatsh aitsh ka tatau alu tshishutishinanu ne eishi tutamuk kie alu tshuitshikunu ne ka atusseshtamuk tshetshi utahtanamuk tshipuamunu kie ekun ne tshe eishi passeshkamuk alamahuna. Mamu atussetau.
- **Uitishiuetau Pekuakamiulnuatsh** : Tshishtin nui tutenan tshetshi Pekuakamiulnuatsh uitishiuetau kie nite mamu-ilniun ilniunanuatsh mak e utshimakanuatsh. Tshika nikan ashtakanu tshe pehtuakanitau Pekuakamiulnuatsh uesh ekun ne e ishpilelitakuatsh tshetshi mamu miluelimunuanuatsh e mamu ilniunanuatsh. Nui tutenan tshetshi uitishiuetau Pekuakamiulnuatsh nite tshe nitutahtishunanuatsh.
- **Nuhtshimahtsh** : Ekut nite ashpitishamutaik Tshitassinahtsh ne e ishinakushik, tshuelutishiuu kie ekut nite e uhtshik mak e uitishiuiek. Nui tutenan tshetshi etatu tshishpeuatakanitsh kie tshikanakuatsh tshitassinu mak etatu nashekanitsh ilnu-aitun uhtsh ne ihtsh ka ishiliuik, tshitipelitamunu kanikatamakuik kie ne ishinakushik mak tshetshi etatu kushpitau Pekuakamiulnuatsh.
- **Nehlueun mak ishinakushik** : Mishta-tapuehtamuk e ishinakushik tshilanu Pekuakamiulnuatsh kie aiatsh shutishimitaik kie nui tutenan tshetshi kassinu Pekuakamiulnuatsh etatu utinakau tanite uehtshitau. Ne tshe utishiuetau tshika ushkuishtakanu nehlueun tshetshi ushumatakanitsh kie ashu-pashtinakanitsh uetsh ekut nite e nehlueik e uapatamuk ihtsh ishiliuik mak ishinakushik.
- **Mamu miluelimun**: Uhtsh tshitassinahtsh kassinu Pekuakamiulnuatsh miluelumuatsh kie ekute uesh takuatsh tshetshi pahpeik<sup>1</sup> kie kassinu mamu uitishiuetau tshetshi apishtaik nehi ka uitishiuetau tshetshi milueliniunanuatsh<sup>1</sup>.

<sup>1</sup> Uhtsh Ka mamu atusseshtikau ilnuatsh milueliniun uihtakanu umehe ka uitishiuetau tshetshi milueliniunanuatsh : ilnu-aitun, Nehlueun, ushtshipalilitsh auen upakassun-shulitau, utatusseun, eishi uitishakanit nite e atusset, eishi tshishkutamuakanit mak e nishitunak mashinikaanilu, eishi tshitapamakanit, eishi uitishakanit nite e ilniut, uitsh, uashka nite ka apit, tanite miam uitshit, uanisse tshetshi itutet ka uitishiuetau milueliniun, taship takunilitsh umitshim, miluelimut e nitautshit auass mak ishkuess makie napess.

## Ushumutakanitsh mak ashu-pashtanakanitsh Nehlueun

### **Eishi uapatakanitsh nitetshe ka ui ituanuatsh**

Etatu ashu-pashtanakanitsh kie nehluanuatsh.

Tshinakatakunanu nehluen takuan tshetshi ashu-pashtanamuk. Tapue tshitaimunu ekute nite e ashpatashamutaik e ishinakushik. Nika tutenan tshetshi etatu tatau ka nehluetau ume tshe takuhimatsheiatsh. Nika uluitishenan tan miam tshe aitunanuatsh kie tshika tshimatakanu ne ashitsh ka nehluetau kie tshetshi e tatu pehtakuatsh, uapahtakanitsh mak nehluanuatsh kie e tatu tatau Pekuakamiulnuatsh tapuetakau tshe nehutshishkutamuakanitau.

**Atusseuna ka ui tshimatakanitsh, tan tshe aitunanuatsh kie tan tshe eishi tutakanitsh ashitsh kie uiluau Pekuakamiulnuatsh mak pekuakamiulnu-kuhpanieshatsh**

- Nikan tshitshue ashtakanitsh nehluen;
- Mashuapalitanitsh tshe aitanuatsh kie tshimatakanitsh tshetshi etatu tatau ka nehluetau;
- Shash ka nehluetau tshe uitishuetau kie nitshenatsh ka nitshishtatakau nehluenilu muk eka ka ishaimitau.

## Etatu shutitshimimakatsh tanite e uhtshinanuatsh mak e mamu tapuetatishuik tshilanau Pekuakamiulnuatsh

### **Eishi uapatakanitsh nitetshe ka ui ituanuatsh**

**Tshilanu Pekuakamiulnuatsh mamu tapuetamuk nehi ka ui utahtanamuk.**

Kassinu Pekuakamiulnuatsh takunilu tshetshi uitishuetau nelu tshitshitshue uihtamunu mak e ushkuishtakanitsh tshitipelitamunua mak ishinakushik. Ekute uestsh tshe milu-uapatalakanitau mak uitishuetau papeik<sup>u</sup> tshetshi tshisselitamuk tanite uehtshik mak mamu tapuetatishuik.

**Atusseuna ka ui tshimatakanitsh, tan tshe aitunanuatsh kie tan tshe eishi tutakanitsh ashitsh kie uiluau Pekuakamiulnuatsh mak pekuakamiulnu-kuhpanieshatsh**

- Mashtuapalitaik mashanashun-tipelitamunu;
- Tshishtin itishamuet shulialu Utua-tshisheu-utshimau tshe ishpalitsh uetsh aiatsh teuatsh kamashanashutau;
- Kau tshitapatakanitsh mak tshimitakanitsh tshe eishi aitunanuatsh tshetshi uitishuetau, tapuetatishutau mak mamu tatau Pekuakamiulnuatsh.

## Etatu mamu-miluelimutau Pekuakamiulnuatsh

### **Eishi uapatakanitsh nitetshe ka ui ituanuatsh**

Tshitapatakanitsh mak nashekanitsh tshequan tshipa uitishiku uhtsh utilniun tshetshi aiahtsh miluelimut Pekuakamiulnu mak mamu-miluelimunuanuatsh.

Ne eishi uapatamatsh nipukushelitenan tshetshi kassinu Pekuakamiulnuatsh kie nitshenatsh ka alamahutau tshe aiatsh miluelimutau nite miam tshe uitishikutau nelu tshe miluelimutau. Kie nui tutenan tshetshi aiatsh miluakau kie kutaka nui tshimitanan miluelimun-tshuapa tshetshi uitishiuet e miluelimunuanuatsh. Tshishtin nika tutenan tshetshi etatu peshuamakanitau Pekuakamiulnuatsh. Nika nashenan nelu shash nite e papalit utilniun auen tshetshi kie uil mak kassinu Pekuakamiulnuatsh atussetau nelu eishi miluelitakau tshitassinatsh makie utenatsh kie eka e kushtanelitakuatsh nite e ilniunuanuatsh.

### **Atusseuna ka ui tshimatakanitsh, tan tshe aitunuanuatsh kie tan tshe eishi tutakanitsh ashitsh kie uiluau Pekuakamiulnuatsh mak pekuakamiulnu-kuhpanieshatsh**

- Tshishtin nika tutenan nite ka tatau 0 aluash 5 ka itatupipuneshitau, auassatsh, peikutenua, tshishelnuatsh mak nitshenatsh ka alamuhutau tshetshi uitishiuet tshe miluelimutau mak mamu-miluelimunuanuatsh;
- Uluitishanamuk tshitipelitamunu e tshishpeuatakanitau ka auassiutau;
- Aiatsh mamuhitutau ka atusseshtikau kie nikan ashtakanitsh e uitsheuakanitau utshiluemakana Pekuakamiulnuatsh mak papeik<sup>u</sup> nitshenatsh nite e ilniutau (uitshuahtsh, nuhtshimahtsh).

## Tshishtin tutakanitsh tshetshi tshishpeuatakanitsh uashka assi

### **Eishi uapatakanitsh nitetshe ka ui ituanuatsh**

Pekuakamiulnuatsh e milu-nashakau e tshishpeuatakanitsh uashka assi.

Tshitassinatsh mak ilnussitsh uhtshapalu tshitilnu-aitunu mak tshimamu-miluelimunu uesh ekut nite ilniuk. Nui tutenan tshetshi tshishtin tshishpeuatakanitsh kie tshikanakuatsh tshetshi aishkatsh eshk miluelimunuatsh nite kie ekut nite eishi nashekanitsh tshuelutishiunu mak tshitilnu-aitunu.

### **Atusseuna ka ui tshimatakanitsh, tan tshe aitunuanuatsh kie tan tshe eishi tutakanitsh ashitsh kie uiluau Pekuakamiulnuatsh mak pekuakamiulnu-kuhpanieshatsh**

- Tshikanakutakanitsh mak tshishpeuatakanitsh tshuelutishiunu mishue Tshitassinatsh;
- Tshitshin mishkutshapalitsh e aitunuanuatsh Pekuakamiulnuatsh Takuhikanitahatsh tshetshi tshitshue tshishpeuatakanitsh uashka assi;
- Lashuk takuatsh eka e milu-nashekau uashka assilu kutakatsh ka tatau nuhtshimatsh.

## Etatu nashekanitsh ilnu-aitun Tshitassinahtsh

### Eishi uapatakanitsh nitetshe ka ui ituanuatsh

Tan tshe aitunanuatsh mak ueshtakanitsh e tshishpeuatakanitsh mak tanuatsh nutshimantsh ashitsh e nashamuk tshuelutishiunu, nikan e ashtaik tshekuan ka ishpeletitamuk mak tshekuan e apishtaik e ilniuk.

Nui tutenan tshetshi aiatsh nukuatsh tshinashpitsh tapuaunu ne ihtsh-ilshilniuk, tshitipelitamunua mak tshitipelitamunu ka ishinakushik mishue Tshitassinu. Ui utahthanamuk ne kie tshetshi aiatsh shutishik tapishkuatsh nitshenatsh ka tipelitikau nelu kie tshika mashupelitananu tan tshe eishi tshishpeuatamuk, tshe nukutau mak taik nite Tshitassinatsh. Patama Katipelitikau ka ishinikashutau mak utshiluemakanuau nika tshitapamananitsh mak nitshenatsh ka nishitunikau tshitilnu-aitunu. Nika milu-tutenan tshetshi mashtuepalitakanitsh mishue nite ka ashu-pashtinamuk tshitilnu-aitunu kie e tshikanakuatsh tshuelutishiunu.

**Atusseuna ka ui tshimatakanitsh, tan tshe aitunanuatsh kie tan tshe eishi tutakanitsh ashitsh kie uiluau Pekuakamiulnuatsh mak pekuakamiulnu-kuhpanieshatsh.**

- Etatu uitishiuet ne *Ka uitishakanitau ilnu aitun mahk nanahku aluepuna* ka ishinikatetsh;
- Uluitishinakanitsh tan tshe aitunanuatsh tshetshi tshishtin eshk ilnu ishiliutau nuhtshimatsh Katipelitaka ka ishinikashutau mak Pekuakamiulnuatsh ka tatau utassiatsh ka kashtahukutau miam ume peik<sup>u</sup> atusseun ka tshimahikanuatsh;
- Nashamatsh tshetshi milu-ueshtaiatsh kutakatsh ka tatau nuhtshimatsh.

## Mashuepalitakanitsh milu ueshtaun pakassun shuliau tshetshi malakash ishapishtakanitsh

### Eishi uapatakanitsh nitetshe ka ui ituanuatsh

Mashuepalitakanitsh e mamu atussanuatsh ne pakassun shuliau tshetshi aiatsh pamipalitsh.

Tshetshi aiatsh pamipalitsh shuliau Pekuakamihtsh takuan tshe mishta mamu atussanuatsh : kuhpanieshatsh, atusseutshuapa ka tshishpeuatikau tapishkuatsh ilniun mak nitshenatsh ka kanauelitikau utatusseutshuapuau. Nelu e pituepalilitsh kie tan tshe eishi nitautshimakatsh ushuliam tshitshisheu-utshimaunu ekut nelu e takunalitsh tshe uitishiuet tshetshi takuatsh milu-mamu-uelutishiun shuliau kie tshetshi malakash ishinakuatsh. Ihtsh mashtuepalitakanitsh atusseun, nanitupatshanutsh mak mashtuapalitaun kie eishi utinashutau auenitshe takuan ne tshe nashamatsh tshetshi mishta-uitishiuet shuliau ilnussihtsh.

**Atusseuna ka ui tshimatakanitsh, tan tshe aitunanuatsh kie tan tshe eishi tutakanitsh ashitsh kie uiluau Pekuakamiulnuatsh mak pekuakamiulnu-kuhpanieshatsh.**

- Etatu milu-uitsheuakanitau pekuakamiu-kuhpanieshatsh mak atusseutshuapa tshe milatau atusseunilu Pekuakamiulnuatsh;
- Mashtuepalitakanitsh nanaku atusseuna mak shuliau-uitishiun kie ne Ka auhashunanutsh shuliau Mashteuatsh;
- Eshk mashtuepalitakanitsh nete atusseutshuapa ka mamu tshimitakanitsh mak tshishtakanitsh meshkanu ka apishtakanitsh e ishpalinanutsh nete.



Inutshimau Gilbert Dominique mak Jonathan Gill-Verreault,  
Carina Dominique, Jonathan Germain, Sylvie Langevin, Guylaine Simard, Patrick Courtois